



1166 ALBERNI STREET,
SUITE 1100
VANCOUVER, B.C. V6E 3Z3
Canada

RLS

PRE-ADVICE

PHONE: 604-637-1043
TOLL FREE: 1-877-501-1790
FAX: 604-637-1044
WWW.GILLSHIP.CA

Shipper: WYMA ENGINEERING NZ LTD 27 FOREMANS ROAD, ISLINGTON CHRISTCHURCH NEW ZEALAND		IT No.:	IT Date:	Date: 03/13/2022 mm/dd/yyyy
		Port of In Transit		IT Final Destination/ETA: /
Consignee: BECK FARMS C/O VOLM COMPANIES 35119 RANGE ROAD 13 RED DEER COUNTY, ALBERTA T4G 0M8 CANADA TEL: 403 227 1020 EMAIL: BECKFARMSCARROTS@GMAIL.COM		ETS 03/05/2022	ETA: 04/04/2022	Storage Starts:
		Master B/L / AWB No.: HLCUAKL211200408		House B/L / AWB No.: OCBSS00965671
		Location of Goods: TDK LOGISTICS LTD. (4095)		
Notify: WILLSON INTERNATIONAL LTD. 2345 ARGENTIA ROAD, SUITE 201 MISSISSAUGA, ONTARIO, L5N 8K4 CANADA PHONE 905 363 1133 FAX 905 363 4408 EMAIL: TORONTOSTAFF@WILLSONINTL.COM		For Delivery Please Apply To: GILLSHIP NAVIGATION 1166 ALBERNI STREET,, SUITE 1100 VANCOUVER, B.C., V6E 3Z3 CANADA 47x33x11		
Carrier: HAPAG-LLOYD VANCOUVE	Place of Receipt:		GILLSHIP# 31564456	
Vessel/Voyage/Flight: CONTI CORDOBA 148N	Port of Loading: AUCKLAND		Country of origin: NEW ZEALAND	
Port of Discharge: VANCOUVER, BC	Place of Delivery: RED DEER, AB DAP		Country of Destination: CANADA	
Marks & Numbers Container & Seal Numbers	No. of Pkgs.	Description of Goods		Gross Weight Measurement
FANU1432896 BECK FARMS FANU1432896 Seal:NZMPI01327027	1	1 PIECE(S) MACHINERY PARTS 120.0000 KG 0.9400 CBM MACHINERY PARTS		120.00 KG 0.94 CBM

Issued by: JULIA XU

RELEASED

US port of exit 1		In Transit		Entry acquital No.	
Manifest From 0809 VANCOUVER		Manifest To 0809 VANCOUVER			
Consignee name and address- BECK FARMS C/O VOLM COMPANIES 35119 RANGE ROAD 13 RED DEER COUNTY, ALBERTA T4G 0M8 CANADA TEL: 403 227 1020		Consignee ref.:		Carrier code 8169	
Shipper name and address WYMA ENGINEERING NZ LTD 27 FOREMANS ROAD, ISLINGTON CHRISTCHURCH NEW ZEALAND				Cargo control No. 31564456	
Master GILLSHIP# 31564416		Container No. FANU1432896		Carrier Code / Prev. Cargo Control No. 9529 AKL211200408	
		Master b/l HLCUAKL211200408		House bill of lading OCBSS00965671	
				E.T.A. 04/04/2022 {mm/dd/yyyy}	
				Loading date	
No. of pkgs	Description Of Goods	Marks & Num./Container & Seal		Volume	Weight
1	PIECE(S) S.L.A.C. MACHINERY PARTS	BECK FARMS FANU1432896 Seal: NZMPI01327027		0.9400 CBM	120.0000 KG
				Total 0.9400 CBM	Total 120.0000 KG
Arriving per CONTI CORDOBA		Voyage No 148N		Point of loading AUCKLAND	
Origin agent OCEANBRIDGE SHIPPING LTD.		Custom clearance by		Location of goods TDK LOGISTICS LTD. (4095) #10 - 480 AUDLEY BLVD. ANNACIS ISLAND, B.C., V3M 5S4 CANADA PHONE 604 515 4806 FAX 604 515 4807	
Advice date		Storage starts		Country of origin NEW ZEALAND	
Deliver to		Remarks *IMPORTANT NOTICE* - PLEASE CHECK WITH WAREHOUSE FOR CARGO READINESS PRIOR TO CUSTOMS CLEARANCE. CONFIRM LOCATION OF GOODS BEFORE SENDING TRANSPORT COMPANY FOR P/U. "IMPORTANT NOTICE" PRE ADVICE / ADVICE NOTE FOR "PARS" ONLY, DO NOT USE FOR RMD UNLESS CARGO ARRIVED.		Carriage by	

e-Manifest Copy

THIS SHIPMENT IS PRESENTLY ON HAND AND HELD IN BOND AT RISK & EXPENSE OF OWNER OR OWNER'S AGENT, STORAGE CHARGES ADDITIONAL FOR ACCOUNT OF OWNER OR OWNER'S AGENT IF NOT CLEARED CUSTOMS AND DELIVERED WITHIN FREE TIME.

TO BE RELEASED STAMPED BY CUSTOMS BEFORE GOODS CAN BE DELIVERED TO CONSIGNEE

ALL BUSINESS IS ACCEPTED AND HANDLED ONLY ON THE BASIS OF OUR STANDARD TRADING CONDITIONS, COPY AVAILABLE UPON REQUEST.

Julia Xu

From: Julia Xu
Sent: Monday, January 17, 2022 2:34 PM
To: 'Andy Leang'
Subject: RE: WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hi Andy,

See below rate:

Commercial delivery from CFS Vancouver to Red Deer, AB : ~~usd425.00~~ (excl. offloading, only dock to dock, stackable)

H/C: usd45.00

Terminal: usd45.00/w/m (MIN. usd45.00)

Port of security: usd5.00

Dock fee: usd50.00

Rate valid : 30 days

Customs clearance is for the account of consignee. Cargo must be customs cleared in Vancouver. Above rate is only applied for commercial with offloading dock.

Thanks & Best Regards
Julia Xu

GILLSHIP NAVIGATION
Suite 1100 – 1166 Alberni Street,
Vancouver, British Columbia, Canada V6E 3Z3
Direct : 778-373-5257
Email: jxu@gillship.ca

For more information about our company please visit our website at WWW.GILLSHIP.CA
All business undertaken is subject to current CIFFA Standard Trading Conditions.
Copies available on request.

“ Navigating Excellence Through Experience”

From: Andy Leang <AndyL@oceanbridge.co.nz>
Sent: Sunday, January 16, 2022 4:21 PM
To: Julia Xu <jxu@gillship.ca>
Subject: WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hello Julia

Could you please quote the below delivery to door Ex Vancouver depot

Julia Xu

From: Julia Xu
Sent: Friday, April 29, 2022 3:46 PM
To: 'Andy Leang'
Subject: RE: WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0 31564456

Hi Andy,

Update rate:

Commercial delivery from CFS Vancouver to Red Deer, AB : usd598.00 (excl. offloading, only dock to dock, stackable)

Please credit extra usd173.00

Thanks & Best Regards
Julia Xu

GILLSHIP NAVIGATION
Suite 1100 – 1166 Alberni Street,
Vancouver, British Columbia, Canada V6E 3Z3
Direct : 778-373-5257
Email: jxu@gillship.ca

For more information about our company please visit our website at WWW.GILLSHIP.CA
All business undertaken is subject to current CIPFA Standard Trading Conditions.
Copies available on request.

“ Navigating Excellence Through Experience”

From: Julia Xu <jxu@gillship.ca>
Sent: Friday, April 29, 2022 3:34 PM
To: Julia Xu <jxu@gillship.ca>
Subject: Fw: WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

From: Julia Xu
Sent: Monday, January 17, 2022 5:34 PM
To: Andy Leang
Subject: RE: WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Julia Xu

From: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>
Sent: Friday, April 29, 2022 2:53 PM
To: Julia Xu; West Pricing
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, 31564456 AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hi Julia,

New rate: \$296.30 fuel in/residential delivery W/customer self unloading

Quote #LT4151

Thank you,



LHENY A. TAGULINAO
Pricing Clerk - Intrawest, Fastfrate
T 403 264 1687 x 4615 TF 888 259 8201



FASTFRATE | CDI | FASTFRATE INTEGRATED LOGISTICS | BESTWAY | ASL DISTRIBUTION SERVICES | FASTFRATE INTERNATIONAL

From: Julia Xu <jxu@gillship.ca>
Sent: April 29, 2022 3:43 PM
To: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>; West Pricing <WestPricing@fastfrate.com>
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, 31564456 AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Lheny,

Please update below quote asap

Thanks & Best Regards
Julia Xu

GILLSHIP NAVIGATION
Suite 1100 – 1166 Alberni Street,
Vancouver, British Columbia, Canada V6E 3Z3
Direct : 778-373-5257
Email: jxu@gillship.ca

For more information about our company please visit our website at WWW.GILLSHIP.CA
All business undertaken is subject to current CFFA Standard Trading Conditions.
Copies available on request.

Julia Xu

From: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>
Sent: Thursday, March 10, 2022 6:55 AM
To: Julia Xu; West Pricing
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, 31564456 AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hi Julia,

I have a revised quote taking off the Rural fee.

New rate: \$272.38 fuel in/residential delivery W/customer self unloading
Quote #LT4151

75.0 RESIDENTIAL: \$4.50 per cwt, Minimum \$95.00, Maximum 250.00.

This charge is applied when we pick up or deliver at a property that is a Private Residence whether the property operates as a business or not. This surcharge also applies for farms, apartments, houses, homes, country clubs and estates

Thank you,



LHENY A. TAGULINAO
Pricing Clerk - Intrawest, Fastfrate
T 403 264 1687 x 4615 TF 888 259 8201



FASTFRATE | CDI | FASTFRATE INTEGRATED LOGISTICS | BESTWAY | ASL DISTRIBUTION SERVICES | FASTFRATE INTERNATIONAL

From: Julia Xu <jxu@gillship.ca>
Sent: March 9, 2022 5:45 PM
To: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>; West Pricing <WestPricing@fastfrate.com>
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, 31564456 AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hi Lheny,

Client confirmed below address is farm address not residential. They have forklift to unload.

Please requote.

Thanks & Best Regards
Julia Xu

GILLSHIP NAVIGATION
Suite 1100 – 1166 Alberni Street,

Julia Xu

From: Rate Quote <ratequote@westernadmin.com>
Sent: Tuesday, March 8, 2022 8:52 AM
To: Julia Xu; Rate Quote
Subject: RE: [Ext] RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0 31564456

Good morning Julia

Rate \$250.53 plus GST
Quote #692874
Business to business dock to dock

Quotes are subject to operational availability. Please check directly with dispatch at pick up terminal for availability.

Best Regards
Pardeep Sarai | Rate Quotes & pricing Specialist
psarai@westernadmin.com
Overland West Freight Lines | www.overlandwest.ca
Pickup Request csr@overlandwest.ca; vcrpickups@overlandwest.ca
Comox Pacific Express | www.comoxpacific.com
Pickup Request csr@comoxpacific.com
Local 604.580.4600 | Fax 604.580.4601 |
ratequote@westernadmin.com



Please make sure to have the quote on the BOL to be applied

Please note all quotes are valid for 30 days based on details provided. Please note changes in Shipment Details and Value-Added Services required during transportation of quoted shipment will be amended and adjusted accordingly. Quotes are valid for Single (1) shipment use.

The above quote is based on the origin and destination lane, the shipping/cube weight, any variation allows Overland West / Comox to amend or cancel the quote.

**Transit Times are subject to Road Closures and Delays. Check our website for details.*

From: Julia Xu [mailto:jxu@gillship.ca]
Sent: Monday, March 07, 2022 6:00 PM
To: Rate Quote <ratequote@westernadmin.com>
Subject: [Ext] RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0 31564456

[Warning] External Message : Do not click links, reply, or open attachments unless you know the content is safe. If in doubt contact IT Support

Hi,

Julia Xu

From: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>
Sent: Tuesday, March 8, 2022 7:53 AM
To: Julia Xu; West Pricing
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, AB WYMA DAP - Delivery Ex
Vancouver to Red Deer Country AB T4G 1J0

Hi Julia,

Rate to RESIDENTIAL/RURAL business, dock to dock – STACKABLE freight.

Please review and advise if additional service is required as the rate will change without notice.

\$337.38 fuel in

272.38

Quote #LT4151

PLEASE ENSURE YOUR QUOTE # APPEARS ON THE BOL FOR CORRECT RATING OF YOUR INVOICE

We reserve the right to change or cancel the spot quote if the freight is not shipped within 30 days.

If actual dimensions and/or weight increase at the time of shipping, your rate will change accordingly without notice.

Taxes, if applicable, are additional and are not included in the spot quote price.

For pick up requests, please send BOL or pick up instructions to;

VANCOUVER = VCRPickups@fastfrate.com ;

CALGARY = cffcgydispatch@fastfrate.com

EDMONTON = edmontonpickups@fastfrate.com

WINNIPEG = Winnipegdispatch@fastfrate.com

Thank you,

FASTFRATE
GROUP

LHENY A. TAGULINAO

Pricing Clerk - Intrawest, Fastfrate

T 905 893 2600 x 4615 TF 888 259 8201



FASTFRATE | CDI | FASTFRATE INTEGRATED LOGISTICS | BESTWAY | ASL DISTRIBUTION SERVICES | FASTFRATE INTERNATIONAL

From: Julia Xu <jxu@gillship.ca>

Sent: March 7, 2022 6:58 PM

To: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>; West Pricing <WestPricing@fastfrate.com>

GILLSHIP NAVIGATION
Suite 1100 – 1166 Alberni Street,
Vancouver, British Columbia, Canada V6E 3Z3
Direct : 778-373-5257
Email: jxu@gillship.ca

For more information about our company please visit our website at WWW.GILLSHIP.CA
All business undertaken is subject to current CIFFA Standard Trading Conditions.
Copies available on request.

“ Navigating Excellence Through Experience”

From: Tagulinao, Lheny <TagulinaoL@fastfrate.com>
Sent: Monday, January 17, 2022 8:37 AM
To: Julia Xu <jxu@gillship.ca>; West Pricing <WestPricing@fastfrate.com>
Subject: RE: RATE REQUEST FRM CFS VAN TO RED DEER, AB WYMA DAP - Delivery Ex Vancouver to Red Deer Country AB
T4G 1J0

Hi Julia,

Rate business to business, dock to dock – STACKABLE freight.

Please review and advise if additional service is required as the rate will change without notice.

\$ 173.93 fuel in

Quote # LT2698

PLEASE ENSURE YOUR QUOTE # APPEARS ON THE BOL FOR CORRECT RATING OF YOUR INVOICE

We reserve the right to change or cancel the spot quote if the freight is not shipped within 30 days.

If actual dimensions and/or weight increase at the time of shipping, your rate will change accordingly without notice.

Taxes, if applicable, are additional and are not included in the spot quote price.

For pick up requests, please send BOL or pick up instructions to;

VANCOUVER = VCRPickups@fastfrate.com ;

CALGARY = cffcgydispatch@fastfrate.com

EDMONTON = edmdispatch@fastfrate.com

WINNIPEG = Winnipegdispatch@fastfrate.com

US port of exit 0809 VANCOUVER		In Transit 0809 VANCOUVER		Entry acquital No.	
Manifest From 0809 VANCOUVER		Manifest To 0809 VANCOUVER			
Consignee name and address BECK FARMS C/O VOLM COMPANIES 35119 RANGE ROAD 13 RED DEER COUNTY, ALBERTA T4G 0M8 CANADA TEL: 403 227 1020		Consignee ref.:		Carrier code 8169	
Shipper name and address WYMA ENGINEERING NZ LTD 27 FOREMANS ROAD, ISLINGTON CHRISTCHURCH NEW ZEALAND				Cargo control No. 31564456	
Master GILLSHIP# 31564416		Container No. FANU1432896		Carrier Code / Prev. Cargo Control No. 9529 AKL211200408	
		Master b/l HLCUAKL211200408		House bill of lading OCBSS00965671	
				E.T.A. 04/04/2022 (mm/dd/yyyy)	
				Loading date	
No. of pkgs	Description Of Goods	Marks & Num./Container & Seal		Volume	Weight
1	PIECE(S) S.L.A.C. MACHINERY PARTS	BECK FARMS FANU1432896 Seal: NZMPI01327027		0.9400 CBM	120.0000 KG
				Total 0.9400 CBM	Total 120.0000 KG
Arriving per CONTI CORDOBA		Voyage No 148N		Point of loading AUCKLAND	
Origin agent OCEANBRIDGE SHIPPING LTD.		Custom clearance by		Location of goods TDK LOGISTICS LTD. (4095) #10 - 480 AUDLEY BLVD. ANNACIS ISLAND, B.C., V3M 5S4 CANADA PHONE 604 515 4806 FAX 604 515 4807	
Advice date		Storage starts		Country of origin NEW ZEALAND	
Deliver to		Remarks *IMPORTANT NOTICE* - PLEASE CHECK WITH WAREHOUSE FOR CARGO READINESS PRIOR TO CUSTOMS CLEARANCE. CONFIRM LOCATION OF GOODS BEFORE SENDING TRANSPORT COMPANY FOR P/U. "IMPORTANT NOTICE" PRE ADVICE / ADVICE NOTE FOR "PARS" ONLY, DO NOT USE FOR RMD UNLESS CARGO ARRIVED.		Cartage by	


Delivery Order

TO BE RELEASED STAMPED BY CUSTOMS BEFORE GOODS CAN BE DELIVERED TO CONSIGNEE

THIS SHIPMENT IS PRESENTLY ON HAND AND HELD IN BOND AT RISK & EXPENSE OF OWNER OR OWNER'S AGENT, STORAGE CHARGES ADDITIONAL FOR ACCOUNT OF OWNER OR OWNER'S AGENT IF NOT CLEARED CUSTOMS AND DELIVERED WITHIN FREE TIME.

ALL BUSINESS IS ACCEPTED AND HANDLED ONLY ON THE BASIS OF OUR STANDARD TRADING CONDITIONS, COPY AVAILABLE UPON REQUEST.

BILL OF LADING FOR COMBINED TRANSPORT SHIPMENT OR PORT TO PORT SHIPMENT

SHIPPER WYMA ENGINEERING (NZ) LIMITED 27 FOREMANS ROAD ISLINGTON CHRISTCHURCH 8042 NEW ZEALAND		EXPRESS		B/L No. OCBSS00965671	
CONSIGNEE BECK FARMS 35119 RANGE ROAD 13 RED DEER COUNTY AB T4G 0M8 CANADA		 OCEANBRIDGE Accepted by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity as indicated below **, stated by the Shipper to comprise the cargo specified below, for transportation subject to all the terms hereof (INCLUDING THE TERMS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Acceptance or the Port of Loading, whichever applicable, to the Port of discharge or the Place of Delivery, whichever applicable. On presentation of this document (duly endorsed) to the carrier by or on behalf of the Holder, the rights and liabilities arising in accordance with the terms hereof shall (without prejudice to any rule of common law or statute rendering them binding upon the Shipper, Holder or Carrier) become binding in all respects between the Carrier and Holder as though the contract contained herein or evidenced hereby had been made between them.			
NOTIFY PARTY / APPLICANT & ADDRESS VOLM COMPANIES 1804 EDISON STREET ANTIGO, WISCONSIN, 54409 USA JON.MOSHER@VOLMCOMPANIES.COM					
Intended Vessel & Voyage No. CONTI CORDOBA 148N		Intended Port of Loading AUCKLAND, NEW ZEALAND		Number of containers or other packages as words ** ONE PIECE(S)	
Intended Port of Discharge VANCOUVER, CANADA		Final Destination (if on-carriage) RED DEER, CANADA			
Marks and Numbers Container No(s) BECK FARMS SCAC: OCBS HBL : S00965671 CCN : 8169		Number and Kind of Packages 1 Piece(s) STC: MACHINERY PARTS HS CODE: 843390 TERMS: DAP - FREIGHT PREPAID DESTINATION CHARGES AND DELIVERY PREPAID IMPORT BROKER: WILSON INTERNATIONAL 2345 ARGENTIA ROAD, STE 201 MISSISSAUGA ON L5N 8K4 CTC: LINDA ROBINSON EML: torontostaff@willsonintl.com DELIVERY ADDRESS: BECK FARMS 35119 RANGE ROAD 13 RED DEER COUNTY AB T4G 0M8 CANADA TEL: +14032271020 EML: beckfarmscarrots@gmail.com		Description of Goods and Container Numbers(s) RTQ uOTE 3156 4456 e.	
				Gross Weight kg 120 KG	Measurement 0.94 M3
FRM: 10247606 Express Bill of Lading SHIPPED ON BOARD 06-Mar-22		Freight Prepaid		Total Gross 120 KG	0.94 M3
FOR DELIVERY PLEASE APPLY TO GILLSHIP NAVIGATION (YVR) 1166 ALBERNI ST SUITE 1100 VANCOUVER BC V6E 3Z3 CANADA Phone: +1 514-316-0623 Fax :		TYPE OF SERVICE (please specify) FCL/FCL FCL/LCL LCL/FCL LCL/LCL Breakbulk		FREIGHT CHARGES IN WITNESS WHEREOF, the number of original Bills of Lading stated below have been signed, all of this tenor and date, one of which being accomplished the others shall be void.	
† Place of Acceptance CHRISTCHURCH, NEW ZEALAND		† Place of Delivery RED DEER, CANADA		AT AUCKLAND, NEW ZEALAND DATE 07-Mar-22	
				FOR THE CARRIER OCEANBRIDGE SHIPPING LIMITED	

† Applicable only when THIS Bill of Lading is used

† Applicable only when THIS Bill of Lading is used

CONTINUATION PAGE**BILL OF LADING - OCBSS00965671****CONSIGNOR**

WYMA ENGINEERING (NZ) LIMITED
27 FOREMANS ROAD
ISLINGTON
CHRISTCHURCH 8042
NEW ZEALAND

CONSIGNEE

BECK FARMS
35119 RANGE ROAD 13
RED DEER COUNTY AB T4G 0M8
CANADA

NOTIFY PARTY

VOLM COMPANIES
1804 EDISON STREET
ANTIGO, WISCONSIN, 54409 USA
JON.MOSHER@VOLMCOMPANIES.COM

Goods Collected From
CHRISTCHURCH, NEW ZEALAND

ETD

25-Feb-22

Goods Delivered To
RED DEER, CANADA

ETA

09-Apr-22

Gross Weight

120 KG

Volume

0.94 M3

Phone:

Fax:

Package Quantity

1 PCE (OUTER)

Container	Seals	Type	weight	Volume	Packages Mode
FANU1432896	NZMPI01327027	45G1	120 KG	0.94 M3	1 PCE CFS/CFS

Received, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading or, received, subject to the Rules for the Carriage of Express and Non-Carried Freight Traffic and tariffs in effect on the date of issue of this original Shipping Contract (bill of lading), goods described on the face hereof, in apparent good order, except as noted (contents and conditions of contents at the packages unknown), marked, consigned and destined as indicated on the face hereof, which which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination.

It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the terms and conditions (which are hereby incorporated by reference and have the same force and effect as if the same were severally, fully and specifically set forth herein).

1. approved by the National Transportation Agency of Canada by the Railway Traffic Liability Regulations, dated August 13, 1961.
2. of the bill of lading of the water carrier as provided in its tariff of Rules and Regulations when said goods are carried by a water carrier, or
3. of the bill of lading set forth in or prescribed by the relevant tariffs, classification, statutes and regulations pertaining to motor carrier's services when said goods are carried by a motor carrier, or
4. of the bill of lading form as described in the Trucking Regulations (1988) 120 G.O. II 781 as approved by the Quebec Transport Commission when said goods originating in Québec are to be carried by a motor carrier, or
5. approved by the Canadian Transport Commission by General Order No. T-43, and as in effect at December 31, 1987 set forth in the Rules for the Carriage of Express and Non-Carried Freight Traffic and also available at all express and railway agency stations and express and freight offices upon request, when said goods are carried by a rail carrier, and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

Reçu, en vertu des classifications et tarifs en vigueur à la date de délivrance de cette lettre de transport originale ou en vertu des règlements régissant le transport des marchandises et marchandises de détail et des tarifs en vigueur à la date de délivrance de ce contrat de transport (lettre de transport), les marchandises désignées au recto, apparemment en bon état, sauf les remarques contenues aux présentes (le contenu et l'état du contenu des colis étant inconnus), marquées et consignées tel qu'il est indiqué au recto, et que la Compagnie s'engage à transporter faisant route vers cette destination. Il est du plus convenu que tout transporteur transportant le tout ou une partie desdites marchandises sur tout ou une partie du parcours, que toute personne intéressée en aucun temps à la fois ou une partie desdites marchandises ou que tous les services prévus aux présentes seront assujettis à toutes les conditions (lesquelles, par renvoi, sont intégrées aux présentes et ont la même force et le même effet que si elles étaient ici énoncées séparément, intégralement et expressément).

1. approuvé par l'Agence canadienne du transport national en vertu du règlement de responsabilité de transport des chemins de fer daté du 13 août 1961.
2. du connaissement du transporteur maritime, conformément aux dispositions et règlements énoncés dans les tarifs s'appliquent au transport par eau; ou
3. de la lettre de transport prescrite par les tarifs, classification, statuts et règlements se rapportant aux services de camionnage si lesdites marchandises sont transportées par camion; ou
4. du connaissement prévu au Règlement sur le camionnage (1988) 120 G.O. II 781, tel qu'approuvé par la Commission des Transports du Québec, si les marchandises sont expédiées de la Province de Québec par camion; ou
5. approuvées par l'ordonnance générale N° T-43 et en vigueur le 31 décembre 1987 de la Commission Canadienne des Transports régissant le transport des marchandises et marchandises de détail et don't le texte peut être obtenu sur demande dans toutes les gares de voyageurs, et de messageries, ainsi que dans tous les dépôts de marchandises si lesdites marchandises sont transportées par rail, conditions auxquelles l'expéditeur consent et qu'il accepte pour lui-même et ses ayants droit.

BILL OF LADING CONNAISSEMENT

NO.
N°

SHIPPING DATE D'EXPÉDITION
DAY/JOUR MO. YR/AN.

DISPATCH ENVOI St. John's 709-782-4231 Corner Brook 709-634-4763 Grand Falls 709-489-8487 Halifax/ Dartmouth 902-468-7175 Moncton 506-857-8170 Montreal 514-639-8241 1-800-461-7654 Ottawa 613-747-7020 Toronto 905-893-3200 1-800-268-1564 Cambridge 1-800-265-6343 Thunder Bay 807-344-0201 Winnipeg 204-633-8730 Regina 306-781-7733 Saskatoon 306-652-8546 Calgary 403-264-1687 Edmonton 780-439-0061 Kelowna 250-860-2457 Vancouver 604-941-0691 1-800-485-0109 Victoria 250-652-0202	SHIPPER / EXPÉDITEUR GILLSHIP NAVIGATION C/O TDK		TELEPHONE 604 515 4806		ACCOUNT # COMPTE		
	ADDRESS / ADRESSE 10-480 AUDLEY BLVD		CITY / VILLE ANNACIS ISLAND		PROV. POSTAL CODE POSTAL BC		
	CONSIGNEE / CONSIGNATAIRE BECK FARMS		REF.(NAME / NOM.- TELEPHONE - P.O. NO. / BON DE COMM.)				
	ADDRESS / ADRESSE 35119 RANGE ROAD 13		CITY / VILLE RED DEER		PROV. POSTAL CODE POSTAL AB		
	No. PIECES Nbre PIÈCES	U / M	DESCRIPTION of Articles, Marks and Exceptions des March., marques et particularités	DANGEROUS GOODS-INDICATE HERE MARCHANDISES DANGEREUSES	WEIGHT POIDS	RATE TAUX	AMOUNT MONTANT
	1 PKG		ON 1 PKG / 120KGS / 0.27CBM		120		
			DIM 47 X33X 11 INCHES				
			CCN# 8169 31564456 NOT IN BOND				
			IMPORT CARGO -GST EXEMPT ** QUOTE# LT4151**				
			3RD PARTY ACCT. NO: 404494				
		PLS QUOTE OUR FILE 31564416 ON YR INVOICE					
		CALL CNEE: 403 227 1020 BEFORE DELIVERY					
		ALL WHSE CHARGES AND BOND FEE TO CONEE ACCOUNT					
TOTAL PIECES PIÈCES TOTAL		TOTAL CUBAGE	DECLARED VALUE VALEUR DÉCLARÉE	Maximum liability of \$4.41/Kg (\$2.00/lb.), calculated on the total weight of the shipment, unless declared valuation states otherwise. Responsabilité avec maximum de \$4.41/Kg (\$2.00/livre), calculée sur le poids de l'expédition, à moins d'indication contraire par la valeur déclarée		TOTAL WEIGHT POIDS TOTAL	TOTAL AMOUNT MONTANT TOTAL
1			\$			120.00	\$
SPECIAL AGREEMENT between shipper and carrier, advise here.		ENTENTE SPÉCIALE entre l'expéditeur et le transporteur, y faire réf.		SHIPPER'S SIGNATURE SIG. DE L'EXPÉDITEUR		Freight Charges	Frais de Transport
				X		<input type="checkbox"/> COLLECT A percevoir Freight charges will be collected	<input type="checkbox"/> PREPAID Payés d'avance Les frais seront à percevoir à moins d'avis contraire
NOTICE OF CLAIM a) No carrier is liable for loss, damage or delay to any goods carried under the Bill of Lading unless notice thereof setting out particulars of the origin, destination and date of shipment of the goods and the estimated amount claimed in respect of such loss, damage or delay is given in writing to the originating carrier or the delivering carrier within sixty (60) days after the delivery of the goods, or, in the case of failure to make delivery, within nine (9) months from the date of shipment. b) The final statement of the claim must be filed within nine (9) months from the date of shipment together with a copy of the paid freight bill.		AVIS DE RECLAMATION a) Le transporteur n'est responsable de pertes, de dommages ou de retards aux marchandises transportées, qui sont décrites au connaissement, qu'à avis écrit précisant l'origine des marchandises, leur destination, leur date d'expédition et le montant approximatif réclamé en réparation de la perte, des dommages ou du retard, no soit signifié au transporteur initial ou au transporteur de destination, dans les soixante (60) jours suivant la date de la livraison des marchandises; ou dans les cas de non-livraison, dans un délai de neuf (9) mois suivant la date de l'expédition. b) La présentation de la réclamation finale accompagnée d'une preuve de paiement des frais de transport doit être soumise au transporteur dans un délai de neuf (9) mois suivant la date de l'expédition.		<input type="checkbox"/> Check here if at OWNER'S RISK Indiquez si au RISQUE de le POSSESEUR		AMOUNT/MONTANT C.O.D. / P.S.L. \$	
				C.O.D. SHIPMENTS ENVOI CONTRE REMBOURSEMENT		COLLECTION FEE FRAIS DE RECOUV. \$	
				C.O.D. CHG / FRAIS PREPAID PAYES		TOTAL C.O.D. P.S.L. TOTAL \$	
				DE TRANS. <input type="checkbox"/> COLLECT À PERCEVOIR			
CARRIER'S SIGNATURE DU TRANSPORTEUR				TRIP NO.		TRAILER / REM.	
CONSIGNEE / CONSIGNATAIRE RECEIVED BY REÇU PAR				DATE DAY/JOUR MO. YR / AN.		DELIVERING CARRIER/TRANSPORTEUR LIVRAISON PER	